

*p. H. Narcevienei
Dokumentų apsaugos projektas
Kasulytė
2011-11-08*



*11-11-08
20-4-11-3308*

LIETUVOS RESPUBLIKOS SOCIALINĖS APSAUGOS IR DARBO MINISTERIJA

Valstybės biudžetinė įstaiga, A. Vivulskio g. 11, LT-03610 Vilnius, tel. (8 5) 266 8176, (8 5) 266 8169, faks. (8 5) 266 4209, el. p. post@socmin.lt, <http://www.socmin.lt>. Duomenys kaupiami ir saugomi Juridinių asmenų registre, kodas 1886 03515

✓ Panevėžio miesto savivaldybei
Laisvės a. 20, LT-35200, Panevėžys

2011-11-08 Nr. (25.9-34) SD-6807

Kopija
Panevėžio specialiajai mokyklai

DĖL PATALPŲ PANAUDOS SUTARTIES PRATĖSIMO

Nuo 2010-07-01 panaikinus Lietuvoje apskričių viršininkų administracijas, Panevėžio apskrities gestų kalbos vertėjų centro savininko teisės ir pareigos perduotos Socialinės apsaugos ir darbo ministerijai. 2005 m. Panevėžio apskrities gestų kalbos vertėjų centrui (toliau – Centras) buvo skirtos patalpos Kranto g. 18 (Panevėžio specialiosios mokyklos III a. bendrabučio patalpose), dėl kurių 2005 m. buvo sudaryta Valstybės turto panaudos sutartis su Panevėžio apskrities viršininko administracija (nekilnojamojo turto kadastro duomenų byloje Nr. 35/51721 pastatas pažymėtas plane 2A5p, unikalus Nr. 2790-0001-7039, patalpų indeksai- 15, 15a, 16, 16a, 17, 17a, 18, 18a, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, bendras plotas - 120,92 m², dalį bendro naudojimo patalpos, kurios indeksas - 42, bendras plotas - 25,25 m²; visų perduodamų patalpų bendras plotas - 146,17 m²) ir 2007 m. Valstybės turto panaudos sutartis su Panevėžio specialiaja mokykla (nekilnojamojo turto kadastro duomenų byloje Nr. 2390 pastatas pažymėtas plane - 2A5p, unikalus Nr. 2790-0001-7039 patalpų indeksai - 1-75, 1-76, 1-88, 1-89, bendras plotas - 70,05 m², dalį bendro naudojimo patalpos, kurios indeksas 1-63, bendras plotas 12,92 m², visų perduodamų patalpų bendras plotas - 82,97 m². Iš viso Centro užimamas plotas (kartu su bendro naudojimo patalpomis) sudaro 229,14 m². Panaudos sutarčių terminai buvo 10 metų.

2010 m. panaikinus apskričių viršininkų administracijas, Panevėžio specialiosios mokyklos savininko teisės ir pareigos perduotos Panevėžio miesto savivaldybei. Centras dėl patalpų Kranto g. 18 su Panevėžio specialiaja mokykla sudarė panaudos sutartį, kuri galioja iki 2011 m. gruodžio 31 d.

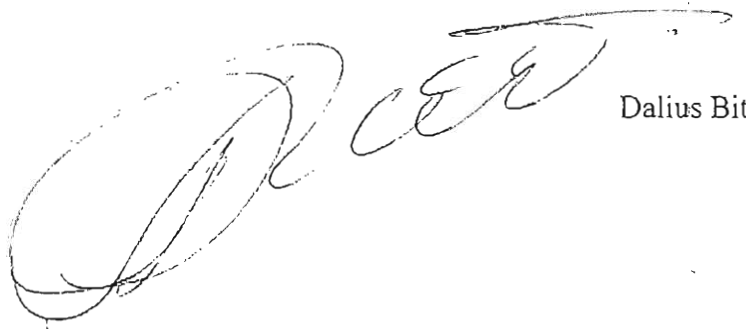


Informuojame, kad Centrai yra perduotos kitos patalpos adresu Aukštaičių 4, Panevėžyje, į kurias Centras išsikels, tačiau šioms patalpoms reikalinga rekonstrukcija (patalpų perplanavimas ir šildymo sistemos modernizavimas), kurią Centras įgyvendins 2012 m. iš skirtos ES paramos.

Susidarius tokiai situacijai, Centras į kitas patalpas galės išsikelti tik 2012 m. pabaigoje. Siekiant užtikrinti centro veiklą ir gestų kalbos vertimo paslaugų teikimo tęstinumą Panevėžio mieste, maloniai prašome įpareigoti Panevėžio specialiąją mokyklą pratęsti panaudos sutartį su valstybės biudžetine įstaiga Panevėžio apskrities gestų kalbos vertėjų centru iki 2012 m. gruodžio 31 d.

Nuoširdžiai tikimės supratimo ir geranoriško bendradarbiavimo.

Viceministras



Dalius Bitaitis

Rita Zilnienė, tel. 2664221, el. p. rita.zilniene@socmin.lt
Genovaitė Paliušienė, tel.2394422, el. p. genovaitė.paliusiene@ndt.lt



VAUTA
Panevėžio miesto savivaldybės priėmimas
2011-11-17
Nr. 4S-27.7.3-4889
Interesantų priėmimo ir informavimo tarnauojanti
Rasa Jablonskiene

PANEVĖŽIO SPECIALIOJI MOKYKLA

Savivaldybės biudžetinė įstaiga, Kranto g. 18, LT-35173 Panevėžys.
Duomenys kaupiami ir saugomi Juridinių asmenų registre, kodas 190984151
Tel.: (8 45) 58 25 93, (8 45) 58 25 94, (8 45) 58 25 95. Faksas (8 45) 58 25 93. El. paštas: paneveziosm@pansm.lt

Panevėžio miesto savivaldybės administracijos
Ekonomikos ir turto valdymo skyriui

2011-11-17 Nr. S7-151
Į 2011-11-15 Nr. IS-27.7.3-5335

DĖL PATALPŲ PANAUDOS SUTARTIES PRATĖSIMO

A. Dargėnienė
2011 11 17.

Panevėžio specialioji mokykla pratęs 229,14 m² patalpų panaudos sutartį su Panevėžio apskrities gestų kalbos vertėjų centru iki 2012 m. gruodžio 31 d. su sąlyga, kad sutartis bus nutraukta pradėjus įgyvendinti sanglaudos skatinimo veiksmų programos 2 prioriteto „Viešųjų paslaugų kokybė ir prieinamumas: sveikatos, švietimo ir socialinė infrastruktūra „VP3-2.2-ŠMM-09-V priemonės „Specialiųjų mokyklų pertvarka, metodinių centrų steigimas“ projektą.

Mokyklos direktorius

Petras Leikauskas

Kristina Raščiuvienė, (8 45) 58 25 96, el. paštas: k.rasciuviene@pansm.lt